

# Rudolstädter Pegelschießen

19. bis 28. August 2016

*seit 1722*



Grußwort des Bürgermeisters

# Täglich locken neue Höhepunkte

„Doch fliehen uns die schweren, tönernen Gedanken, wenn nur die Bratwurst uns zum Munde lacht, die Mägden uns zum Hopsen reizen und in all der bunten Heiterkeit die Welt sich um uns dreht.“ Kein geringerer als Johann Wolfgang von Goethe schrieb diese Zeilen als Hommage auf das Rudolstädter Vogelschießen. Der Dichterstern vergnügte sich ausgelassen in Rudolstadt, bevor er in Weimar wieder „konnt die Musen allerliebste traktieren.“ Für seinen Freund Friedrich Schiller war das Rudolstädter Vogelschießen



„die einzige gesellschaftliche Anstalt im ganzen Jahr für den Hof und seine Stadtleute.“

Seit 1722 zieht der traditionsreiche Jahrmarkt Menschen unterschiedlichen Standes und Alters in seinen Bann. Der größte Rummel in Thüringen zählt nunmehr bei Schaustellern und Besuchern zu den beliebtesten Volksfesten in Europa.

Zum 294. Rudolstädter Vogelschießen präsentieren wir wieder eine ausgewogene Mischung aus neuen und bewährten Schaustellerge-

schäften für alle Generationen. Schon von weitem wird der „City Skyliner“ den Gästen den Weg zum Festplatz weisen: Das 81 Meter hohe Aussichtsturm-Karussell ist die höchste mobile Schausteller-Attraktion, die es jemals in Thüringen gegeben hat. Schrille Travestie-Shows werden im Cabaret „Tingel-Tangel“ geboten. Rustikale Erlebnis-Gastronomie mit Live-Musik und Show-Programmen stehen im Rolschter Festzelt auf dem Programm. Unsere Schützenvereine beleben alte Traditionen und täglich locken neue Höhepunkte auf die Bleichwiese.

Ich wünsche allen Gästen reizvolle Stunden in der faszinierenden Welt des „fahrenden Volkes“. Genießen Sie den liebevollen Charme des Rudolstädter Vogelschießens.

Ihr

Jörg Reichl  
Bürgermeister



Willkommen zum **„BOGENSCHIESSEN“**  
auf dem „Rudolstädter Vogelschießen“!



Bei  
jedem  
**2.**  
Spiel  
gibt  
es  
**1,- €**  
Rabatt!

DAS WOCHENBLATT FÜR THÜRINGEN

## Allgemeiner Anzeiger



IMPRESSUM  
Sonderprodukt  
Rudolstädter Vogelschießen 2016

Erscheinungstag: 13. August 2016  
Verteilauflage: 79.000

Verlag und Herausgeber:  
Allgemeiner Anzeiger GmbH,  
Gottstedter Landstraße 6;  
99092 Erfurt  
E-Mail: geschaeftsfuehrung@  
allgemeiner-anzeiger.de

Zustellung: Thüringer Direkt-  
marketing, ☎ 03 61 / 227 54 35  
Servicetelefon:  
☎ 03 61 / 2 27 36 36, Fax: 22 73 54 64  
servicecenter@allgemeiner-anzeiger.de

Geschäftsführer: Maik Schmidt,  
Klaus Lange, Michael Tallai

Ausgabe Saalfeld-Rudolstadt  
Am Blankenburger Tor 1a  
07318 Saalfeld  
saalfeld@allgemeiner-anzeiger.de,  
redaktionsaalfeld@allgemeiner-  
anzeiger.de

Verantwortlich für Anzeigen:  
Maik Schmidt

Es gilt die Preisliste Nr. 27  
vom 1. Januar 2016.  
Für unverlangt eingesandte Unterlagen  
übernimmt der Verlag keine Haftung.

Chefredaktion: Emanuel Beer (VStDp)

Druck: Druckzentrum Erfurt GmbH





meinAnzeiger.de

Aktuelle Fotos vom  
Rudolstädter Vogelschießen 2016  
im Internet auf  
[www.meinanzeiger.de](http://www.meinanzeiger.de)



Rudolstädter Vogelschießen bedeutet Rummelspaß für alle Generationen.

Fotos: Abendroth

# Den Blick durch die Kamera gerichtet

Von Andreas Abendroth

Alle Jahre wieder verwandelt sich die Bleichwiese der Schillerstadt in eine gigantische Meile mit Karussells, Losbuden, Schießständen, Imbissständen und, und, und sehr vielem mehr.

Alle Jahre wieder kann ich es kaum glauben. Das Jahr verging wie im Fluge. Wir haben den Hochsommermonat August.

Obwohl so ein Großereignis viel, sehr viel Arbeit für einen Redakteur bedeutet, freue ich mich, wenn mein Redaktions-

telefon nicht still steht. Unzählige Anrufe kommen von den Schaustellern. Alle möchten natürlich in der umfassendsten Informationszeitung des Festes abgebildet und berücksichtigt werden. Volksfestchef Frank Grünert fragt voller Interesse nach, wie weit die Festplatzzeitung gediegen ist.

Der größte Rummel Thüringens lebt von der Mischung aus Traditionellen und Neuem. Oftmals sind meine Fotos aus den Vorjahren nur nach Makulatur, auf der Computerfestplatte festgehaltene Geschichte. An den Fahrgeschäften wurde

inzwischen viel geschraubt, umgebaut oder gepinselt. Die Schausteller präsentieren sich in einem neuen, modernen und frischem Outfit.

Dann kommt der Tag der Eröffnung des Vogelschießens.

Wie in jedem Jahr drehe ich vorab noch einmal eine Runde über die riesige Festmeile.

Drücke hier und da auf den Auslöser meiner Kamera. Zu dieser Zeit ist der größte Rummel Thüringens noch fast menschenleer und leise. Langsam strömen die Gäste zu Eröffnung.

Und dann geht es endlich los...

Auch dieses Jahr wieder mit dabei, auf dem Rudolstädter Vogelschießen.

Mit unserem leckeren Zimteis und weiteren Eiskreationen, sowie auf jeder Portion, mit traditionellen Schaumeis!



№1<sup>®</sup>  
MODE EXPRESS

%

%

# SSV

SOMMERSCHLUSSVERKAUF

MODE EXPRESS  
07407 Rudolstadt  
Marktstraße 21  
03672-4889780

[www.modeexpress-online.de](http://www.modeexpress-online.de)

%

Grußwort vom Präsidenten des Deutschen Schaustellerbundes e.V.



DSB-Präsident Albert Ritter (2. v. li.) mit Volksfestchef Frank Grünert (li.), Bürgermeister Jörg Reichl (re.) und Schausteller Fritz Krebs (3. v. li.) beim Rummel-Rundgang über das größte Volksfest im Freistaat Thüringen.  
Fotos: Andreas Abendroth

# Den grauen Alltag bunter machen

## Liebe Freunde des Rudolstädter Vogelschießens, liebe Schausteller,

Papst Franziskus sagte kürzlich: „Schausteller bringen Licht in das Dunkel der Welt.“ und auch der große Dichter Johann Wolfgang von Goethe wusste: „Die Kirmes ist des Volkes wahrer Himmel.“. Schon er war zu Lebzeiten selbst Gast auf dem Rudolstädter Vogelschießen.

Mit seiner rund 300-jährigen Tradition und seiner familiären Atmosphäre sorgt das Volksfest jedes Jahr aufs Neue für eine ausgelassene und fröhliche Stimmung in der ganzen Stadt. Ein deutliches Zeichen dafür, dass Volksfeste und Jahrmärkte auch in der heuti-

gen Zeit noch ein Garant dafür sind, den grauen Alltag bunter und lebendiger zu gestalten.

Eine Veranstaltung wie das Rudolstädter Vogelschießen - als größtes Volksfest in Thüringen - ist zudem ein bedeutender Wirtschafts- und Kulturfaktor für die Region und eine traditionelle Institution, die es auch zukünftig zu sichern und zu erhalten gilt.

Wir Schausteller sind daher über die gute Zusammenarbeit mit der Stadtverwaltung und deren tatkräftige Unterstützung bei der alljährlichen Organisation des Rudolstädter Vogelschießens hochofreut und sprechen den Verantwortlichen dafür unser herzlichstes Dankeschön aus.

Im Namen des Deutschen Schaustellerbundes wünsche ich allen Besuchern des 294. Rudolstädter Vogelschießens viel Vergnügen, den Schaustellerkollegen gute Einnahmen und der Veranstaltung einen erfolgreichen und friedlichen Verlauf.

Ihr

Albert Ritter  
Präsident des Deutschen Schaustellerbundes e.V.



Blick über einen Teil der 1.000 Meter langen Rummel-Fan-Meile in Rudolstadt.

**JETZT BESTELLBAR!**



Abb. zeigt Sonderausstattungen.

**DER NEUE MOKKA X**

**ALLES FÜR DEN ABENTEURER.**



Wir leben Autos.

Xtrasicher. Xtravernetzt. Xtradynamisch. Und das Xtra-SUV-Gefühl, vom hohen Sitz aus alles im Blick zu haben. Ob auf der Autobahn, in der Stadt oder im Gelände, der neue MOKKA X bietet Ihnen die edle Ausstattung und die wegweisenden Innovationen eines Oberklasse-SUV.

Gründe, die für den neuen MOKKA X sprechen:

- **Adaptives Fahrlicht AFL mit LED-Technologie** – LED-Frontscheinwerfer passen sich bis zu neun Fahrsituationen automatisch perfekt an.<sup>1</sup>
- **IntelliLink** – neueste Infotainment-Technologie integriert nahtlos Ihre digitalen Geräte, zum Beispiel über Apple CarPlay™ oder Android Auto™ von Google.<sup>1,2</sup>
- **Ergonomiestitze mit Gütesiegel AGR** (Aktion Gesunder Rücken e. V.) – die ausziehbare Oberschenkelauflage und die individuell einstellbare Lendenwirbelstütze erlauben entspanntes Fahren ohne Rückenschmerzen.<sup>1,3</sup>
- **Frontkamera** – hilft mit fortschrittlichen Innovationen wie Spur- und Verkehrsschildassistent, Kollisionen zu vermeiden.<sup>1</sup>
- **Intelligenter 4x4 Allradantrieb** – maximiert automatisch die Traktion für bessere Haftung selbst in schwierigen Fahrsituationen.<sup>1</sup>
- **Opel OnStar** – rund um die Uhr und 365 Tage im Jahr bietet Opel OnStar ein unvergleichliches Gefühl von Sicherheit.<sup>1,4</sup>



Jetzt bestellbar. Der neue MOKKA X.  
Sprechen Sie uns an!

### UNSER BARPREISANGEBOT

für den Opel Mokka X Selection, 1,6 ecoFLEX, 85 kW (115 PS) Start/Stop Manuelles 5-Gang-Schaltgetriebe

schon ab

**16.490,- €**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km, innerorts: 8,6-8,5; außerorts: 5,6-5,5; kombiniert: 6,7-6,6; CO<sub>2</sub>-Emission, kombiniert: 155-153 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse D

<sup>1</sup> Optional.

<sup>2</sup> Apple CarPlay™ und Apple sind registrierte Marken der Apple Inc., eingetragen in den USA und anderen Ländern. Android Auto™ ist eine registrierte Marke der Google Inc.

<sup>3</sup> Ergonomiestitze mit Gütesiegel AGR wurden von der Aktion Gesunder Rücken e. V., einer unabhängigen Expertenkommission aus Ärzten und Therapeuten verschiedener Fachrichtungen, die das Vermeiden von Rückenschmerzen zum Ziel hat, zertifiziert und auf ihre Rückenfreundlichkeit geprüft.

<sup>4</sup> OnStar Dienste kostenlos für zwölf Monate ab Erstzulassung. Danach jährliche Gebühr von derzeit 99,50 € für die OnStar Dienste. WLAN Hotspot kostenlos für drei Monate bzw. 3 GB genutztes Datenvolumen. Nach Ablauf der drei Monate oder nach Verbrauch der 3 GB, je nachdem, was zuerst eintritt, endet die kostenlose Testphase, und Sie können bei dem mit OnStar kooperierenden Netzbetreiber kostenpflichtig verschiedene Pakete buchen.

**AUTOHAUS  
ALTERMANN**

Autohaus Altermann GmbH  
Sonneberger Straße  
98724 Neuhaus am Rennweg  
Tel.: 03679/79000

Autohaus Altermann GmbH  
Alt-Saale 4  
07407 Uhlstädt-Kirchhasel  
Tel.: 03672/43350



Deutschlands einziges reisendes Cabaret-Theater „Tingel Tangel“ macht Station auf der Bleichwiese. Täglich gibt es Travestie-Unterhaltung.. Foto: Agentur

**Die Extras zum Volksfest**

**Freitag, 19.08.2016**  
- 18.00 Uhr: Eröffnungsspektakel am Haupteingang mit Thüringens Ministerpräsident Bodo Ramelow

**Samstag, 20.08.2016**  
- 9.00 Uhr: Skatturnier im Rolschter Festzelt, 1. Rudolstädter Skat-Club lädt ein

**Sonntag, 21.08.2016**  
- 10.00 Uhr: Frühschoppen mit dem Bürgermeister Jörg Reichl, in Brömel's Sommerfrische

**Montag, 22.08.2016**  
- 14.00 Uhr: Tag der Vereine, Festplatz Bleichwiese

**Dienstag, 23.08.2016**  
Volksfest-Halbzeit

**Mittwoch, 24.08.2016**  
- 08.00 Uhr: Traditioneller Wochenmarkt in der Altstadt  
- 14.00 Uhr: Seniorennachmittag im Rolschter Festzelt

**Donnerstag, 25.08.2016**  
- 14.00 Uhr: Familientag mit ermäßigten Preisen

**Freitag, 26.08.2016**  
- 22.15 Uhr: Musik-Feuerwerk

**Samstag, 27.08.2016**  
- 18.30 Uhr: Schützenumzug vom Güntherbrunnen zur Bleichwiese

**Sonntag, 28.08.2016**  
- 11.00 Uhr: Festgottesdienst im Autoscooter  
- 15.00 Uhr: Armbrustschies-

sen auf den hölzernen Vogel im Schützengarten  
- 20.00 Uhr: Ermäßigte Preise zum Abschluss  
- 22.00 Uhr: Magisches Finale am Break Dance

**Täglich**  
- Unterhaltung, Live-Musik und Disco-Shows im Rolschter Festzelt  
- Travestie-Shows im Cabaret Tingel-Tangel  
- Schießwettbewerb mit der Armbrust im Schützengarten

**Informationen zum Fest**  
» [www.vogelschiessen-rudolstadt.de](http://www.vogelschiessen-rudolstadt.de)

**Stephan Hodes**

Immobilienfachwirt  
Mitglied im Immobilienverband Deutschland (IVD)  
**Immobilien & Hausverwaltung**

Tel.: (03672) 41 62 62  
Fax: (03672) 41 62 64  
Funktel.: 0171 / 2 31 82 41  
e-mail: [hodes@rudolstadt-immobilien.de](mailto:hodes@rudolstadt-immobilien.de)  
Web: [www.rudolstadt-immobilien.de](http://www.rudolstadt-immobilien.de)



**Rudolstädter Wurst- und Schinkenspezialitäten**  
Glockenstraße 2, 07407 Rudolstadt

Unsere Produkte werden vorwiegend aus Rohstoffen der Region hergestellt

**WERKSVERKAUF**

Filiale Glockenstraße 2  
Tel. 03672/48972-22

Mo.	8.30 - 12.00 Uhr
Die.-Fr.	8.30 - 17.00 Uhr
Sa.	8.30 - 12.00 Uhr

Ihr Team der Rudolstädter Wurst- und Schinkenspezialitäten



**Kanalservice e.K.**

**24 Stunden Notdienst: 0171/733 94 93**

- TV-Kanalreinigung
- Rohrverlegung
- Rohr-, Kanal- und Gullyreinigung
- 24h Havariedienst
- Kanal- und Schachtsanierung
- Lieferung und Einbau biologischer Kleinkläranlagen
- Umrüstung auf biologische Klärung
- Umschlüsse Klärgruben
- Dachrinnenreinigung
- Pflasterarbeiten

Saalfeld • Remschützer Straße 1  
☎ 03671 / 51 74 34 • Fax 52 17 24  
[info@kanalservice-haun.de](mailto:info@kanalservice-haun.de)  
[www.kanalservice-haun.de](http://www.kanalservice-haun.de)

**„sweet as sugar so taste the paradise“**



**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!** Familie Uwe Rose, Erfurt

Viel Spaß beim

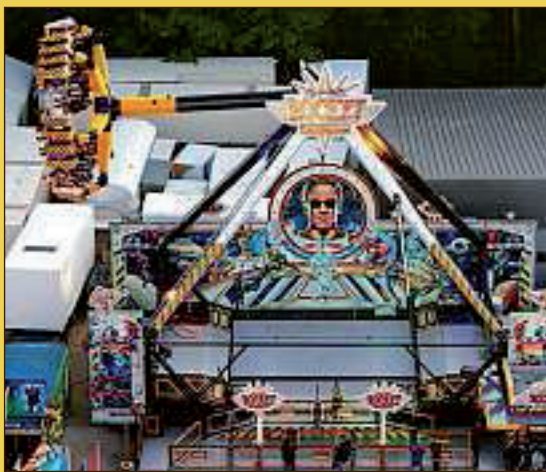
**„Rudolstädter Vogelschießen“**

wünscht die Firma AHREND!





**It's Rocket time in Rudolstadt!**  
Zum ersten Mal auf dem  
„Rudolstädter Vogelschießen“ 2016!



**Familie Hartmann präsentiert  
„ROCKET“ und wünscht viel Spaß!**



Wir machen Handwerk gläsern,  
schauen Sie uns auf die Hände,  
jede Brezel ein Unikat!

**Kommen - Sehen  
Genießen**

Auch in diesem Jahr sind wir wieder mit dabei  
zum Rudolstädter Vogelschießen,  
die Kultveranstaltung in Thüringen.

Wir freuen uns auf Sie.  
Firma Krems-Distel

# Festplatzgiganten

ANZEIGE



Der **City Skyliner** ist der  
höchste, mobile Aus-  
sichtsturm der Welt, mit  
einer Gesamthöhe von 81  
Metern. Die Aussichts-  
plattform in 72 Metern  
gewährt eine atembe-  
raubende Aussicht. Die  
Kabine bietet Platz für 60  
Personen und dreht sich  
um 360 Grad. Foto: privat

ANZEIGE



**Hot Shot:** Mit der Bungeekugel „Hot Shot“ wird man 50  
Meter in den Himmel katapultiert. Danach setzt die Schwerk-  
kraft ein. In knapp 2 Sekunden beschleunigt die Kugel auf  
160km/h. Es wirkt die fünffache Erdanziehungskraft.

ANZEIGE



**Crazy Mouse:** Wer Achterbahnen mag, bei der sich die Wa-  
gen zusätzlich auf einer vertikalen Achse horizontal drehen,  
für den ist eine Fahrt mit der „Crazy Mouse“ von Familie Ah-  
rend ein Muss. Ein rasanter Familienfahrspaß auf rund 400  
Meter Streckenlänge.

**Familie Jacob freut sich auf Ihren Besuch!**  
**Der Treffpunkt für die ganze Familie**



# Festplatzgiganten

**ANZEIGE**

**Rocket:** Nervenkitzel und einen besonderen Schaukelspaß verspricht das Fahrgeschäft von Schausteller Hartmann. Die Schaukel erreicht eine Höhe von 25 Metern und rotiert dabei abwechselnd in beide Richtungen. Zusätzlich dreht sich noch der Fahrgastträgerkranz. *Foto: privat*



**ANZEIGE**

**Piratenfluss:** Die Wildwasserbahn von Heitmann-Schneider ist eine tolle und beliebte Abwechslung. Außerdem ist sie sehr erfrischend auf einem heißen Volksfest.



**OPTIK SEEMANN** 

Inhaber: **Günter Anner**  
 Staatlich geprüfter Augenoptiker  
 Marktstraße 39 • Telefon 0 36 72/42 26 32  
 07407 Rudolstadt

**Jetzt NEU! Dosenschiessen!**



Wer mit 3 Schuss die komplette Pyramide vom Brett schießt, erhält die freie Auswahl. Ein original Fußballtrikot seines Fanclub's, Markenfußbälle und diverse Fanartikel stehen zur Auswahl. Das Spiel für die ganze Familie. **Das Kickerbox-Team freut sich auf das Rudolstädter Vogelschießen und heißt Sie herzlich willkommen.**

**Die Champignonmühle**  
**D + G**  
**Coburg**



**Frisch gebratene Champignons, Knobibrot und gebackener Blumenkohl!**  
 Oft kopiert und nie erreicht!

**Zum 1. Mal in Rudolstadt**  
**Flammlachs - die Spezialität aus Finnland!**



# Technik die begeistert...

ANZEIGE

## Seit 25 Jahren auf dem Festplatz

**Europa Rad:** Das Riesenrad von Familie Schieck ist der Klassiker auf dem Rummelplatz. In diesem Jahr bauen die Weberstedter ihr Rad zum 25. Mal in Rudolstadt auf. Es besteht aus rund 500 Großteilen, darunter 16 Masten. Die Gäste können in 24 Gondeln zu je 6 Personen Platz nehmen und aus 38 Metern Höhe eine grandiose Aussicht über den Festplatz und die Umgebung der Schillerstadt genießen.

Foto: Abendroth

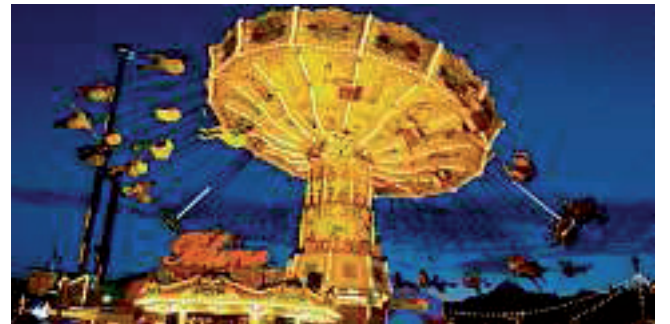


ANZEIGE



**Autoscooter „Route 66“:** Das Fahrgeschäft von Fritz Krebs ist eine XXL-Ausführung. Mit 24 modernen Scootern - seit diesem Jahr auch in zwei Formel-1-Rennscootern - kann man seine Runden drehen. Ein modernes Beleuchtungs- und Musiksystm sorgen für die passende Stimmung.

ANZEIGE



**Wellenflug:** Das Kettenkarussell von Mario Blume gehört mit zu den Klassikern auf der Bleichwiese. Ein Spaß für die ganze Familie. Besonders, wenn man in der Fünfergondel Platz nimmt.

ANZEIGE



**Break Dance F1:** Das Karussell von C. Meyer & Sohn ist der Treffpunkt für die Jugend im Eingangsbereich des Festplatzes. Ein Super-Sound und Lichteffekte laden zu purem Fahrspaß ein.

ANZEIGE



**Musik-Palast:** Erinnerungen an frühere Tag werden im Musik-Palast von Henry Jacob wach. Eine schwungvolle Fahrt, dazu die passende Musik und Lichteffekte.

## Schaustellerbetrieb Karl Meyer und Sohn



Meyer & Sohn

MAGIC



Fun Brille bei uns erhältlich

Spaß- und Erlebnis WC



### Hungerturm

wieder die beliebten Bratwürste vom Rost

Rudolstädter Schlachthof-Spezialitäten



Wir bedanken uns bei der Stadt, unseren Partnern und Freunden in Rudolstadt für die jahrelange gute Zusammenarbeit und wünschen allen Beteiligten 10 tolle Tage und einen reibungslosen Verlauf.

### Löschtturm



Meyer & Sohn GbR • Tel. 0172/351 32 28 • info@schausteller25.de  
www.fun-on-tour.de



# Leckereres genießen

ANZEIGE

**Champignon-Mühle:** Lieben sie frisch zubereitete Champignons in verschiedenen Variationen, gebackenen Blumenkohl, ein leckeres Baguette, Knobibrot? Dann die Gourmet-Mühle von Gerald Placht besuchen.



ANZEIGE

**Die Schokoladenfabrik:** Genüsse für den Gaumen - gebrannte Nüsse, schokolierete Früchte, Eis - und ein beliebter Treffpunkt am Festplatz ist die Schokoladenfabrik von Silke und Thomas Schieck.



ANZEIGE

**Löschturm:** Wenn der große Durst kommt, sollte man zu Meyer's Löschturm eilen. Er ist zum sechsten Mal auf dem Festplatz vertreten.



ANZEIGE

**Welte's Fischimbiss:** Der Leuchtturm lockt seit vielen Jahren von Weitem auf der Festmeile. Das Beste aus Neptuns Reich - heißer Backfisch, Scambis, Echtlachs Matjes - frisch zubereitet, gibt es im Fisch-Imbiss von Familie Welte.



ANZEIGE

**Hungerturm:** Die verschiedensten Spezialitäten vom Holzkohleschwenkgrill werden in Meyers Hungerturm für die Gäste des Vogelschießens zubereitet.



ANZEIGE

**Enzian Hütte:** Eine wirkliche Genuss-Oase bietet Betreiberin Inka Jacob mit ihrem aufwändig dekorierten Häuschen und dem sich dahinter befindenden Biergarten. Die Enzian Hütte besitzt magische Anziehungskraft und ist ein Ruhepool.



## PSYCHODELIC

Das Retro-Vergnügen auf dem „Rudolstädter Vogelschießen“  
Erleben Sie Flower Power, Schockfarben und die Musik der 70er Jahre!



# Leckereres genießen

## ANZEIGE

**Sweet Paradise:** Süße Verführungen - von kandierten Nüssen, über Eis, bis zur Zuckerwatte - gibt es im Verkaufswagen von Uwe Rose.



## ANZEIGE

**Thüringer Wald Schenke:** Angelika Kröckel ist Stammgast in Rudolstadt. Spezialitäten wie ihre Championpfanne und Geli's Kasslerbraten mit Sauerkraut begeistern die Festbesucher. Diese können auch im Biergarten Platz nehmen.

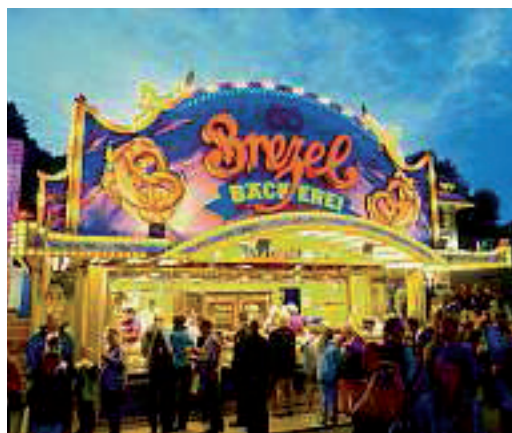


## ANZEIGE



**Flammlachs:** Zum ersten Mal steht der Imbiss von Johnny Traber auf dem Festplatz. Hinter Flammlachs verbirgt sich eine finnische Spezialität. Nach typisch, lappländischer Tradition werden bis zu drei Kilo schweren Lachshälften am offenen Feuer geröstet und danach den Gästen serviert.

## ANZEIGE



**Brezel-Bäckerei:** Die Tradition geht auf dem Festplatz weiter! Die leckersten Brezeln - vor den Augen der Gäste frisch zubereitet und gebacken, natürlich in verschiedensten Variationen - gibt es in diesem Jahr in der Brezelbäckerei von Diana Krems-Diestel. Sie hat die beliebte Bäckerei von Familie Sommerer übernommen und führt die Genussbäckerei weiter.

## ANZEIGE



**Kirmes-Eis:** Bei Schaustellerfamilie Wurms geht es eisig zu. Irina und Detlef Wurms verkaufen seit über 20 Jahren diese traditionsreiche Leckerei - nämlich Eis, hergestellt nach einem Familienrezept - auf den Rummelplätzen. Diese gibt es natürlich in verschiedenen Variationen.

Wir freuen uns aufs

# VOGELSCHIESSEN



beliebt seit vielen Jahren!





NEU!!! Mit Formel 1 Autos

www.Schausteller-Krebs.de

 Mediengruppe  
Thüringen  
Media

**Kompetente  
Beratung  
für Ihren  
Werbeauftritt**

Online- und Printmedien  
Mediadaten  
Anzeigengestaltung

Telefon: 0361 227 5865  
backoffice@thueringen-media.de



# Festplatzreportage

## Gottes Wort unterm Autoscooter-Sternenhimmel

Von Andreas Abendroth

Vormittags ist auf dem Rummel noch Ruhe. Die Schausteller erledigen alle anstehenden Arbeiten, damit am Nachmittag die Rummelgäste wieder ins Fahr- und Schlemmvergnügen starten können. Doch dieser Alltagsrhythmus wird an einem Vogelschieß-Sonntag unterbrochen. Dann erschallen auf den Autoscooter nicht die aktuellen Chartbreaker, sondern der Rudolstädter Posauenchor lässt die Melodie von „Großer Gott wir loben dich“ erschallen. Die Wagen drehen keine Runden. Sie sind in einem Halbkreis aufgestellt. Schausteller und Verantwortliche des Rudolstädter Volksfestes haben in ihnen Platz genommen. Stühle werden noch zusätzlich heran geschleppt. Es ist die Stunde des traditionellen Schausteller-Gottesdienstes.

Fragt man die Schausteller nach den Beweggründen, erhält man immer wieder die gleiche Antwort: „Es gehört einfach dazu“.

„Ein neues Fahrgeschäft wird durch den Pfarrer geweiht, erhält Gottes Segen. Taufen, Konfirmationen, Hochzeiten, Trau-



Momentaufnahmen vom Schaustellergottesdienst im letzten Jahr. Gottes Wort wird zum diesjährigen Fest am 28. August, 11 Uhr, verkündet. Fotos: Andreas Abendroth

erefern – alles kommt auf den Rummelplätzen vor. Und immer ist dann ein Pfarrer gefragt“, erläutert Fritz Krebs, 1. Vorsitzender des Thüringer Schaustellervereins e.V.

„Menschen, die ständig auf der Reise sind, benötigen feste Punkte in ihrem Leben. Die Familie, oftmals der Glaube an Gott. Und eine Vertrauensperson wie einen Pfarrer. Ihm kann man Familienschicksale und

Probleme anvertrauen kann. Im jahrhundertealten Berufsstand der Schausteller und der Zirkusleute haben sich somit Werte erhalten, die es sonst in diesem Bereich der Gesellschaft nicht mehr gebe“, so Conrad Herold, Landespfarrer für Circus- und Schaustellerseelsorge der Evangelischen Kirche in Mitteldeutschland (EKM) Zum Gottesdienst auf dem Vogelschieß-Platz erhält der evan-

gelische Seelsorger Unterstützung von seinem Rudolstädter Amtskollegen Johannes-Martin Weiss. Beide bringen den Menschen an diesem Tag die religiöse Botschaft - an einem sonst bunten und lauten Ort. An einem Platz zwischen Rummelattraktionen und dem Duft nach frisch gebrannten Mandeln. Unter dem Sternenhimmel des Autoscooters.

Sie brauchen Hilfe im Haus und Grundstück? Oder möchten Renovieren? Dann wäre ich die perfekte Hilfe. **0152-34569928**

Rudolstädter Musikhaus **BRÖMEL** G.H.O. Seit 1928  
 Marktstraße 31 07407 Rudolstadt  
 Tel. 03672/42 22 28 Fax 03672/42 33 40  
 E-Mail: horstbroemel@teleson-mail.de

Sellenflieg  
 Blume Berlin  
 einziges Kettenkarussell der Welt mit drehbaren Gondeln

**22 Jahre** Das Fisch-Geschäft mit dem Leuchtturm! **in Rudolstadt**  
**MANFRED WELTE'S FISCHIMBISS**  
 knusprig frisch lange lecker!  
 Unsere Spezialität für den KENNER: Gambas, Echtlachs, Scampis und 4 Sorten heißer Backfisch  
 Das Team vom Fischimbiss begrüßt Sie auch 2016 wieder gerne und wird Sie in bewährter Weise wieder kulinarisch verwöhnen.

Es wird schnell-verdammt schnell!  
**Hot Shot die Bungee-Kugel**  
 kommt nach Rudolstadt!  
 50 m Abschnus und freier Fall!



# Spaß & Vergnügen



**Drehmomente.** Die unterhaltsame Volksfest-Berichterstattung „Drehmomente“ wird auch in diesem Jahr vom theater-spiel-laden produziert. Durch die Filme begleiten Moderatorin Dominique Lattich und Entertainer Jens Bähring als Reporter Otto Erkel. Ab 19. August sind elf Folgen auf dem Videoblog der Homepage: [www.vogelschiessen-rudolstadt.de](http://www.vogelschiessen-rudolstadt.de) online.

Wenn's um Strom geht:



Meisterbetrieb der Elektroinnung

- Elektro-Installation
  - Reparatur und Service
  - Blitzschutz-Anlagen
  - Photovoltaikanlagen
  - Elektroanlagen aller Art für Haushalt, Industrie und Gewerbe
- Fax: 42 71 81  
Mauerstraße 5, 07407 Rudolstadt  
42 21 64

**ANZEIGE**

**Städtedreieck mobil Linie S2 Rudolstadt-Bad Blankenburg-Saalfeld und zurück**  
**KomBus** Fahrplanauszüge für das Rudolstädter Vogelschießen vom 19. - 28.8.2016 **Städtedreieck mobil**

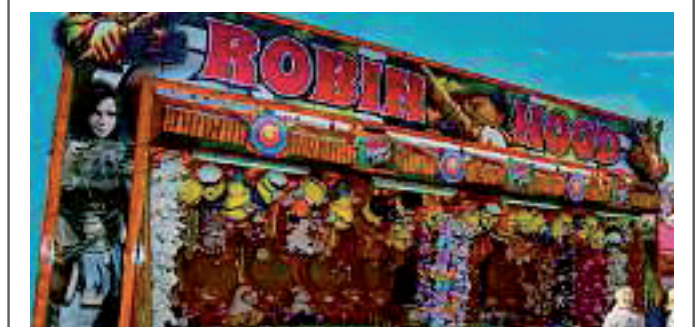
S2	Montag bis Freitag					Samstag					Sonntag						
Anmerkungen																	
RU Ost	17.52	19.52	20.45	23.45	0.45	5.52	18.52	19.45	20.45	23.45	0.45	6.52	18.52	19.45	23.45	0.45	
RU KomBus	17.54	19.54	20.47	23.47	0.47	5.54	18.54	19.47	20.47	23.47	0.47	6.54	18.54	19.47	23.47	0.47	
Cumbach Gewächshaus			20.50	23.50	0.50				20.50	23.50	0.50				19.50	23.50	0.50
Cumbach Röhrwerk			20.52	23.52	0.52				20.52	23.52	0.52				19.52	23.52	0.52
Cumbach Bleichwiese			20.53	23.53	0.53				20.53	23.53	0.53				19.53	23.53	0.53
RU EVR/Krankenhaus	17.55	19.55	20.55	23.55	0.55	5.55	18.55	19.55	20.55	23.55	0.55	6.55	18.55	19.55	23.55	0.55	
RU RU-Center	17.57	19.57	20.57	23.57	0.57	5.57	18.57	19.57	20.57	23.57	0.57	6.57	18.57	19.57	23.57	0.57	
RU Sommerstraße	17.59	19.59	20.59	23.59	0.59	5.59	18.59	19.59	20.59	23.59	0.59	6.59	18.59	19.59	23.59	0.59	
RU Am Anger	18.00	20.00	21.00	0.00	1.00	6.00	19.00	20.00	21.00	0.00	1.00	7.00	19.00	20.00	0.00	1.00	
RU Ankerwerk	18.06	20.06	21.06	0.06	1.06	6.06	19.06	20.06	21.06	0.06	1.06	7.06	19.05	20.06	0.06	1.06	
Volkst. Breitischstraße	18.10	20.10	21.10	0.10	1.10	6.10	19.10	20.10	21.10	0.10	1.10	7.09	19.09	20.10	0.10	1.10	
Volkst. West Corrensring I	18.12	20.12	21.11	0.11	1.11	6.12	19.12	20.11	21.11	0.11	1.11	7.10	19.10	20.11	0.11	1.11	
Schwarza-Nord	18.14	20.14	21.13	0.13	1.13	6.14	19.14	20.13	21.13	0.13	1.13	7.12	19.12	20.13	0.13	1.13	
Schwarza Milchhof	18.20	20.20	21.19	0.19	1.19	6.20	19.20	20.19	21.19	0.19	1.19	7.18	19.18	20.19	0.19	1.19	
B. Blkg Blankom	18.25	20.25	21.24	0.24	1.24	6.25	19.25	20.24	21.24	0.24	1.24	7.23	19.23	20.24	0.24	1.24	
B. Blkg Sportschule	18.27	20.27	21.26	0.26	1.26	6.27	19.27	20.26	21.26	0.26	1.26	7.25	19.25	20.26	0.26	1.26	
B. Blkg Siedlung	18.28	20.28	21.27	0.27	1.27	6.28	19.28	20.27	21.27	0.27	1.27	7.26	19.26	20.27	0.27	1.27	
Unterwibach	18.32	20.32	21.31	0.31	1.31	6.32	19.32	20.31	21.31	0.31	1.31	7.30	19.30	20.31	0.31	1.31	
Beulwitz Gewerbegebiet	18.36	20.36	21.35	0.35	1.35	6.36	19.36	20.35	21.35	0.35	1.35	7.34	19.34	20.35	0.35	1.35	
Crösten Abzweig	18.38	20.38	21.36	0.36	1.36	6.38	19.38	20.36	21.36	0.36	1.36	7.35	19.35	20.36	0.36	1.36	
SLF Beulwitzer Str.	18.39	20.39	21.37	0.37	1.37	6.39	19.39	20.37	21.37	0.37	1.37	7.36	19.36	20.37	0.37	1.37	
SLF Mittl. Watzembach	18.40	20.40			6.40	19.40	20.38										
SLF Gewerbegebiet	18.41	20.41			6.41	19.41	20.39										
SLF Weststraße			21.37	0.38	1.38				21.38	0.38	1.38	7.37	19.37	20.38	0.38	1.38	
SLF Promenadenweg	18.46	20.46			6.46	19.46	20.44										
SLF Krankenhaus	18.48	20.48	21.38	0.39	1.39	6.48	19.48	20.46	21.39	0.39	1.39	7.38	19.38	20.39	0.39	1.39	
SLF Auf dem Graben	18.52	20.52	21.43	0.43	1.43	6.52	19.52	20.50	21.43	0.43	1.43	7.42	19.42	20.43	0.43	1.43	
SLF Bahnhof Hst.1	18.54	20.54	21.45	0.45	1.45	6.54	19.54	20.52	21.45	0.45	1.45	7.44	19.44	20.45	0.45	1.45	

**ANZEIGE**



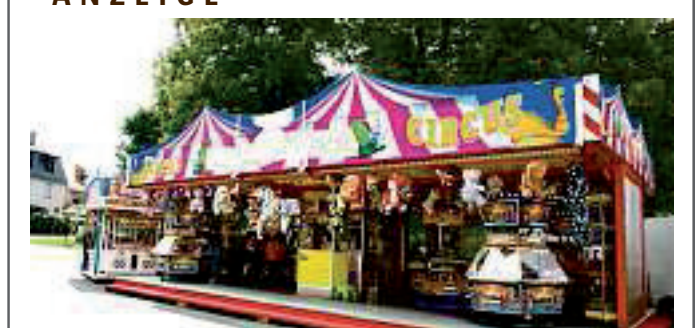
**Jump & Fly.** Das Springen auf dem Bungee-Trampolin von Familie Krebs ist eine der beliebtesten Trendsportarten auf der Bleichwiese.

**ANZEIGE**



**Robin Hood.** Geschick im Umgang mit Pfeil und Bogen müssen die Gäste beim Bogenschießen im „Robin Hood“ beweisen. Und mit ein bisschen Glück winken tolle Preise.

**ANZEIGE**



**Circus - Circus.** Die Automaten (Lothar Welte/Rostock) laden zu sagenhaften Gewinnen ein. Natürlich benötigt man das gewisse Quäntchen Glück und ein wenig Geschick.

S2	Montag bis Freitag					Samstag					Sonntag							
SLF Bahnhof Hst.1	5.45	6.15	18.15	18.45	19.30	20.30	21.30	23.30	8.15	18.15	19.15	20.15	21.15	23.15	8.15	18.15	19.15	23.15
SLF Auf d. Graben	5.48	6.18	18.18	18.48	19.33	20.33	21.33	23.33	8.18	18.18	19.18	20.18	21.18	23.18	8.18	18.18	19.18	23.18
SLF Promenad.w.	5.50	6.20	18.20	18.51	19.35	20.36	21.36	23.36	8.21	18.20	19.20	20.20	21.20	23.20	8.20	18.20	19.20	23.20
SLF Krankenhaus	5.52	6.22	18.22	18.52	19.37	20.37	21.37	23.37	8.22	18.22	19.22	20.22	21.22	23.22	8.22	18.22	19.22	23.22
SLF Weststraße							21.38	23.38					21.23	23.23	8.23	18.23	19.23	23.23
SLF Gewerbegeb.	5.58	6.28	18.28	18.58	19.43	20.43			8.28	18.28	19.28	20.28						
SLF Mittl. Watzemb.	5.59	6.29	18.29	18.59	19.44	20.44			8.29	18.29	19.29	20.29						
SLF Beulwitzer Str.	6.00	6.30	18.30	19.00	19.45	20.45	21.39	23.39	8.30	18.30	19.30	20.30	21.24	23.24	8.24	18.24	19.24	23.24
Crösten Abzweig	6.02	6.32	18.32	19.02	19.47	20.47	21.40	23.40	8.32	18.32	19.32	20.32	21.25	23.25	8.25	18.25	19.25	23.25
Beulwitz Gewerb.	6.04	6.34	18.34	19.04	19.49	20.49	21.41	23.41	8.34	18.34	19.34	20.34	21.26	23.26	8.26	18.26	19.26	23.26
Unterwibach	6.08	6.38	18.38	19.08	19.53	20.53	21.45	23.45	8.38	18.38	19.38	20.38	21.30	23.30	8.30	18.30	19.30	23.30
B. Blkg Siedl.	6.11	6.41	18.41	19.11	19.56	20.56	21.48	23.48	8.41	18.41	19.41	20.41	21.33	23.33	8.33	18.33	19.33	23.33
B. Blkg Bahnhof	6.14	6.44	18.44	19.14	19.59	20.59	21.51	23.51	8.44	18.44	19.44	20.44	21.36	23.36	8.36	18.36	19.36	23.36
Schwarza Milchhof	6.19	6.49	18.49	19.19	20.04	21.04	21.54	23.54	8.49	18.49	19.49	20.49	21.39	23.39	8.39	18.39	19.39	23.39
Schwarza-Nord	6.24	6.54	18.54	19.24	20.09	21.09	21.59	23.59	8.54	18.54	19.54	20.54	21.44	23.44	8.44	18.44	19.44	23.44
Volkst. West Corr.	6.25	6.55	18.55	19.25	20.10	21.10	22.01	0.01	8.55	18.55	19.55	20.55	21.46	23.46	8.46	18.46	19.44	23.44
Volkst. Breitischstr.	6.27	6.57	18.57	19.27	20.12	21.12	22.02	0.02	8.57	18.57	19.57	20.57	21.47	23.47	8.47	18.47	19.46	23.46
RU Ankerwerk	6.31	7.01	19.01	19.31	20.16	21.16	22.06	0.06	9.01	19.01	20.01	21.01	21.51	23.51	8.52	18.52	19.51	23.51
RU Rudolspark	6.32	7.02	19.02	19.32	20.17	21.17	22.07	0.07	9.02	19.02	20.02	21.02	21.52	23.52	8.53	18.53	19.52	23.52
RU Bahnhof Hst11	6.37	7.07	19.07	19.37	20.22	21.22	22.12	0.12	9.07	19.07	20.07	21.07	21.59	23.59	8.58	18.58	19.57	23.57
RU EVR/Krankenkh.	6.40	7.10	19.10	19.40	20.25	21.25	22.15	0.15	9.10	19.10	20.10	21.10	22.00	0.00	9.01	19.01	20.00	0.00
Cumbach Bleichw.					20.27	21.27	22.17	0.17			20.12	21.12	22.02	0.02			20.02	0.02
Cumbach Röhrw.					20.28	21.28	22.18	0.18			20.13	21.13	22.03	0.04			20.03	0.03
Cumbach Gewhs.					20.30	21.30	22.20	0.20			20.15	21.15	22.05	0.05			20.05	0.05
RU KomBus	6.42	7.12	19.12	19.42	20.33	21.33	22.23	0.23	9.11	19.11	20.11	21.11	22.08	0.08	9.02	19.02	20.08	0.08
RU Ost	6.43	7.13	19.13	19.43	20.35	21.35	22.25	0.25	9.13	19.13	20.20	21.20	22.10	0.10	9.04	19.04	20.10	0.10

■ bei Bedarf für Aussteiger bis Gorndorf, KH ◀ nur zum Aussteigen ☑ verkehrt frühmorgens nur am 22.8.2016  
 Die **Städtedreieck mobil Linie S1 Cumbach-Saalfeld u. zurück** verkehrt montags bis freitags von 5 bis 18 Uhr im Halbstundentakt und am Samstag und Sonntag von 8 bis 18 Uhr im Zwei-Stunden-Takt. Alle Fahrpläne sind auf unserer Homepage unter [www.komBus-online.de](http://www.komBus-online.de) abrufbar. Nutzen Sie auch unsere Fahrplan-App!



# Spaß & Vergnügen

ANZEIGE



**Geisterdorf:** Die neue Gespensterbahn „Geisterdorf“ feiert in Rudolstadt Premiere. Die Besucher dürfen auf eine gruselige Fahrt ins Ungewisse gespannt sein.

ANZEIGE



**Chaos Airport:** Die Gäste werden zu einem Trip durch einen völlig chaotischen Flughafen. Es erwartet sie ein actionreicher Hindernissparcours. Premiere in Rudolstadt.

ANZEIGE



**Jolly Joker:** Hier kann man mit Feingefühl und Geschick sein Glück auf die Probe stellen. Die Schaustellerfamilie Krebs lädt ein...

ANZEIGE



**Psychodelic:** Hinter der bunten Frontfassade wartet ein psychedelisches Labyrinth mit mehreren Schauräumen und farbdurchfluteten Gängen für eine spaßige Zeitreise ins Reich des Regenbogens.

ANZEIGE



**Kicker Box:** Das Team kommt in diesem Jahr mit einem neuen Familiespaß. Dossenschießen ist angesagt. Als Gewinne warten begehrte Fußball-Fanartikel.

ANZEIGE



**Hoppegarten:** Auf zum großen Pferderennen auf der Bleichwiese. Der „Hoppegarten“ von Schausteller Hirsch begrüßt in diesem Jahr wieder alle Festgäste.

## Bäder + Fliesen

# SANPROFI

Besuchen Sie unsere schöne Verkaufsausstellung für Fliesen und Bäder mit kompetenter Beratung.

Sie finden hier eine große Auswahl an Armaturen, Badewannen, Badmöbeln, Duschkabinen, Spiegelschränken und vieles mehr!

SANPROFI plant Ihr Bad und übernimmt auf Wunsch auch den Komplettbau.

Außerdem in großer Vielfalt am Lager: Fliesen, Terrassenplatten und passende Baustoffe

Florian-Geyer-Straße 2, 07318 Saalfeld, ☎03671-530445, [www.sanprofi.de](http://www.sanprofi.de)  
MO-FR 09.00-18.00 Uhr, SA 09.00-13.00 Uhr oder nach Vereinbarung

**Wir kochen für Sie!**  
**Lieferservice** Raum Rudolstadt bis 10 km Umkreis!  
 Tel.: 03672-314199 • Fax: 314491 • Funk 0152-01422081

## Essen auf Rädern!

– Inh. Lars Krüger –  
 Rudolstadt  
 Dr.-Hermann-Ludewig-Ring 14

**Täglich frisch  
 schmackhafte Mittagsgerichte ab 3,40 €!**  
 Nutzen Sie unseren **Party-Service!** Sie feiern, wir machen die Arbeit!  
[www.saalecatering-service.de](http://www.saalecatering-service.de)

[www.exakt-autoglas.de](http://www.exakt-autoglas.de)

## STEINSCHLAG

Jede 2. Scheibe kann repariert werden!  
**Schnell reagieren und sparen!**

Die Berücksichtigung Ihrer Wünsche bei unserer sachlichen Beratung auf Grund langjähriger Erfahrung geben Ihnen die Sicherheit für eine richtige Entscheidung

**mit Zufriedenheitsgarantie**  
**jetzt kostenlos**  
 Steinschlagplaster abholen

\*alle abgebildeten Steinschläge sind reparabel

**EXakt Auto Glas**  
 Rudolfstadt Oststraße 8 (03672) 480 970  
 Saalfeld Bahnhofstr. 5 (03671) 53 63 73

**50 Cent Nachlass bei Abgabe der Anzeige**  
**Nach 3 Jahren wieder in Rudolstadt!**

**Familie Hirsch lädt die Besucher des Vogelschießens herzlich ein!**

**T & S** Wir ♥ zufriedene Kunden

**Hier trifft man sich - denn guter Geschmack verbindet!**

- Knackfrische Schokofrüchte in größter Auswahl
- vom Chef gebrannte Mandeln und Nüsse mit wenig Zucker
- und nur hier: 100% Milcheis

**Wir freuen uns auf Euch!**  
**Thomas & Silke Schieck/Rudolstadt**

# Momentaufnahmen



Das Rudolstädter Vogelschießen lebt von den vielen Menschen, welche vor und hinter den Kulissen aktiv sind. Dazu kommen die Rummelbesucher, welche dieses besondere Flair genießen. AA-Redakteur Andreas Abendroth hat einige Momente auf dem Festplatz 2015 mit der Kamera festgehalten. Aktuelle Fotos sind dann unter [www.meinanzeiger.de](http://www.meinanzeiger.de) und unter [www.vogelschies-sen-rudolstadt.de/fotos-vom-festplatz](http://www.vogelschies-sen-rudolstadt.de/fotos-vom-festplatz) zu finden.

## Sicherheit auf dem Festplatz

**Telefon**  
Während der Öffnungszeiten des Volksfestes ist das Service-Personal für anfallende Fragen und bei Notfällen aller Art unter der Nummer 03672/ 48 94 14 zu erreichen.

**Medizinische Betreuung**  
Bei Unfällen und gesundheitlichen Problemen steht ein Team des DRK direkt

am Mehrzweckgebäude der Bleichwiese zum Einsatz bereit.

**Sicherheitsdienst**  
Auf dem Festplatz ist an allen Tagen ein Sicherheitsdienst unterwegs. Bei Problemen können sich Betroffene oder Beobachter an die eingesetzten Sicherheitskräfte oder an das Personal im Festbüro wenden.

**Mobile Polizeiwache**  
Die Landespolizeiinspektion Saalfeld möchte dazu beitragen, dass das Fest wie in den vergangenen Jahren friedlich verläuft. Deshalb ist am Mehrzweckgebäude des Festplatzes Bleichwiese eine mobile Polizeiwache im Einsatz. Hier können die Besucher alle relevanten Sachverhalte zur Sprache bringen.



**KomBus** **Wir bewegen Menschen!**  
**Rudolstädter Vogelschiessen - Sie feiern, wir fahren!**  
 Mit **Städtedreieck mobil** von und nach: Saalfeld • Beulwitz • Unterworbach • Bad Blankenburg • Schwarza • Volkstedt  
**Sonderfahrten** aus und in die Richtungen: Uhlstädt / Engerda • Rottenbach / Königsee • Remda / Teichel • Schwarzatal und **neu: Ammelstädt/Pflanzworbach**  
 Weitere Infos und Fahrzeiten an der KomBus - Service - Hotline: 0180 / 333 72 87 (Mo - Fr 7.15 Uhr - 17.15 Uhr für 9 Ct / min aus dem dt. Festnetz, Mobilfunk max. 42 Ct / min) oder: 03671 / 52 51 90 und im Internet: [www.kombus-online.de](http://www.kombus-online.de)

Schaustellerbetrieb Lothar Welte präsentiert:  
**Mit neuen Automaten** **circus** **der schönste Gewinn**  
 Anzeig ausschneiden - vorbeikommen und kostenfrei 10 Schnuppermünzen abholen  
 ... 2016 wieder in Rudolstadt

**EVR** Energieversorgung Rudolstadt GmbH  
 Strom | Erdgas | Wärme | Internet  
 vom 19. bis 28. August 2016  
 Unsere Energie für Ihr Vergnügen auf dem Rudolstädter Vogelschießen.

Treppe na word...  
**DUPHORN**  
 Sitzlifte Hausaufzüge  
 Plattformlifte Plattformaufzüge  
 Treppenlifte Hebebühnen  
 Fa. Duphorn Rudolstadt | Tel. 03672 / 42 22 24 | [www.duphorn.com](http://www.duphorn.com)

**Thüringer Wald Schenke**  
 die Beste Stärkung auf dem  
**Vogelschießen**  
 seit 29 Jahren dabei  
 Angelika Kröckel und Team freut sich auf Sie

# Sind Rummel, Kirmes und Volksfeste noch zeitgemäß?

Nachgefragt bei Albert Ritter, Präsident des Deutschen Schaustellerbundes

Im Jahreslauf, trägt die Zunft der Schausteller zum einem aktiven, kulturellen Leben bei. Doch sind Veranstaltungen wie das Rudolstädter Vogelschießen, das Oktoberfest in Erfurt, der Wollmarkt in Arnstadt oder die Stadtkirmes Mühlhausen im Zeitalter einer schnelllebigen und hektischen Gesellschaft noch zeitgemäß? Bei seinem Thüringenbesuch sprach AA-Redakteur Andreas Abendroth mit dem Präsidenten des Deutschen Schaustellerbundes, Albert Ritter.

Welchen Stellenwert hat der Rummel- und Kirmesbetrieb in der heutigen Zeit?

Wir haben da so einen Spruch: „Wo Jahrmarkt ist, ist pures Leben.“ Anders gesagt, wir machen Freizeit zum Vergnügen. Wir bieten den Menschen aller Altersgruppen und aller sozialen Schichten eine Abwechslung auf Zeit an. Und so kann es sein, dass der Arzt und der Straßenreiniger nebeneinander auf dem Karussell sitzen - es gibt keine Standesdünkel bei uns.

Und aus wirtschaftlicher Sicht?

Volksfeste - ob Kirmes oder Weihnachtsmarkt - sind Besu-

chermagnete. Sie stehen an erster Stelle in der deutschen Freizeitwirtschaft. Statistischen Erhebungen nach, besuchen rund 230 Millionen Menschen pro Jahr diese Feste in Deutschland. Die Städte leben davon, ihren Einwohnern und Gästen ein attraktives Kulturangebot präsentieren zu können. Umliegende Gewerbe wie Hotellerie, Brauereien und Taxiunternehmen profitieren auch davon. Außerdem nehmen die Städte und Gemeinden pro Besucher rund drei Euro an Steuern und Abgaben ein.

Wie lockt man die Menschen auf Feste?

Da gibt es mehrere Möglichkeiten.

Bewährte Volksfeste haben einen guten Namen. Hier sind die Erwartungen bei den Gästen groß. Historische Jahrmärkte sind fast ein Selbstläufer. Hier



„Wo Jahrmarkt ist, ist pures Leben. Denn wir Schausteller machen Freizeit zum Vergnügen“, betont der Präsident des Deutschen Schaustellerbundes e.V., Albert Ritter, im AA-Gespräch.

Foto: Andreas Abendroth

steht oftmals das Brauchtum im Vordergrund. Und sonst zählt ein gekonnter und interessanter Branchenmix. Die klassischen Karussells und Schausteller-

buden, dazu Catering. Kurios dabei, die heute im Gastronomiebereich als so modern angepriesenen „Offenen Küchen“ sind für uns nichts Neues. Pilzpfannen, Currywurst und Co haben wir immer schon vor den Augen der Gäste zubereitet. Oftmals werden die Festbesucher auf der Rummelmeile zu einer kulinarischen Weltreise eingeladen.

Und wo drückt der Schuh bei den Schaustellern?

Wir wollen keine Berufsjammerei betreiben. Aber es gibt wohl mehrere Punkte. Das... Volksfeste oftmals nicht als Beitrag zur Kultur angesehen werden. Um 22 Uhr werden mancherorts lieber die Bürgersteige hochgeklappt, statt für fünf Tage mal die Nachtruhenverordnung mal auszusetzen. Das... die Rahmenbedingungen schlechter werden. Kirmesplätze werden anderweitig genutzt. Sie werden bebaut, die Volksfeste einfach an die Peripherie der Städ-

te verlegt oder sogar abgesagt. Dies kommt dann fast einem Berufsverbot gleich. Im Durchschnitt muss der Schausteller in 120 Spieltagen sein Geld verdienen.

Wagen Sie eine Prognose für die nächste Zeit?

Volksfeste sind Sympathieträger. Und so wird auch 2017 nicht das Licht auf den Festen ausgehen. Schausteller schaffen als Freizeitprofis für eine gewisse Zeit, an einem bestimmten Ort, die Rahmenbedingungen für unbeschwerte Alltagsstunden. Und dafür werden wir uns auch wieder einsetzen.

Herr Ritter, Danke dass Sie sich Zeit für das Gespräch genommen haben.

## Hintergrund

Der Deutsche Schaustellerbund e.V. mit Sitz in Berlin ist die Berufsspitzenorganisation für das Schaustellergewerbe in Deutschland. Er hat die Aufgabe, die rechtliche und wirtschaftliche Lage des Gewerbes zu sichern und zu verbessern. Dazu gehört in erster Linie die Erhaltung und Förderung der traditionellen Jahrmärkte, Kirmessen und Volksfeste.

Anzeige

## Das Rudolstädter Vogelschießen im Überblick

Flanieren, staunen und genießen – Die Rummel-Fan-Meile vom 19. bis 28. August 2016

